

# La Voz del Distrito

Año XIV.-Número 677

Semanario regional manchego

Franqueo concertado

DE LOS ARTÍCULOS QUE SE PUBLIQUEN  
RESPONDEN SUS AUTORES.  
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES,  
AUNQUE NO SE INSERTEN.

Redacción y Administración: Antonio Paquino, 11

Casas Ibáñez 17 de Octubre de 1930

SUSCRIPCIÓN:  
EN CASAS IBÁÑEZ, UN MES 950 Ptas.  
FUERA, TRIMESTRE 200 id. UN AÑO 700 id.  
ANUNCIOS: PRECIOS CONVENCIONALES

## LA GUERRA MONETARIA

El mercantilismo es la base de la generación presente. La fiebre de dinero, la afección por el dios oro que predominó en las generaciones del siglo XIX, ha formado las características básicas de la acaparación, del ensueño actual de los hombres especuladores, observándose, que los ideales, que el espíritu generoso, que la filantropía, que el amor al prójimo, en una palabra, se han esfumado ante lo que actualmente vale y significa el dinero.

Considerada la sociedad moderna bajo tal perspectiva, no es extraño que acuciada por la crisis financiera que perdura después de la guerra europea, persiga actualmente una nueva lucha que no es de cañones, ni de barcos, de fusiles, ni de explosivos, esta es la guerra del dinero, utilizando los medios imaginados y planeados por los financieros, para reducir el valor de la moneda en las naciones que no la tienen estabilizada.

Es que actualmente en nombre de intereses sociales mal comprendidos, llevados de pasiones de lucro y de dominación, caen los hombres en la crueldad primitiva. Esta guerra monetaria tiene por objeto hundir al país en la miseria y anarquía, consecuencia del hambre, despojándole tanto de su crédito y riqueza financiera. Esta guerra agotadora de las energías materiales y morales de los Estados que presuponen pueblos, familiar y el estado de sus ciudadanos, no es menos dolorosa que la sangrienta en los campos de batalla. La lucha se proyecta en confortables y lujosas oficinas por hombres que manejan doradas plumas eguantes blancos; sus medios son múltiples y muy diversos; una legión de bolsistas, cambistas, avaros y usureros de todo el mundo, forman sus batallones; sus órdenes de ataque son las órdenes de bolsa.

Y es que sintéticamente, ante la

avaricia dominadora, para los hombres enfebrecidos por el dinero, la moneda de las naciones representa una ecuación diferencial que deberá siempre resolverse en provecho de sus bolsillos. Esta moderna guerra económica tiene grandes alcances por la difusión mundial que abarca la Banca judía y toma a las naciones como un inmenso campo para desarrollar su batalla.

Si los historiadores del porvenir relatan fielmente y bajo el punto de vista moral los hechos culminantes habidos en Europa durante los años actuales, no dejarán de calificarlos de bárbaros e inhumanos, pues toda la guerra económica moderna lleva signos evidentes de capacidad, propios de una sociedad enfermiza e insensible que trata de abolir la antigua moral.

MIGUEL ANCIL.

## ALBUM POETICO de La Voz del Distrito

### EL ULTIMO BESO

Oye, gitaniña  
de los ojos negros,  
donde encuentran los hombres su gloria  
y el alma su infierno,

La que de corales  
adorna su cuello  
y deja esparcida, besando sus hombros  
su mata de pelo,

Gitana que cantas  
con dulces acentos  
que parecen suspiros que brotan  
del fondo del pecho.

A tu gitaniño  
no le caen celos,  
mira que el cariño dentro de su alma  
se va consumiendo

Mira que se agotan  
tantos sufrimientos  
y el coraje se asema a los ojos  
que se van apagando

Mira que sus dedos  
viven en acecho,  
y acaricia su mano el cuchillo  
que guarda en su seno.

Gitaniña hermosa

de los ojos negros,  
no te dejes llevar de promesas  
ni malos consejos!

II  
Lanzaron su lava  
volcanes de celos  
y herida de muerte la hermosa gitana  
rodó por el suelo.

Clavado el cuchillo  
en medio del pecho,  
y flotado en un charco de sangre  
su mata de pelo.

Sus labios de rosa  
están entreabiertos,  
y de aquellas sus copias de amores  
palpitan los ecos.

Orida de cintas,  
y rota en el suelo,  
se vé la guitarra que cambia sus notas  
por triste silencio.

Volviendo su rostro  
se oculta a lo lejos  
el gitano homicida que siente  
angustias de infierno.

Y entre densas nubes  
en tierra y en cielo,  
vé que le persiguen de su gitaniña!  
los ojos de infierno.

Envuélvete en su abrazo  
está crecienterío,  
ni que turben prolar los rumores  
la paz de los muertos.

Con blanca mortaja  
te lleva en el féretro,  
y adornada de rosas y flores  
su mata de pelo,

En la gitaniña  
de los ojos negros,  
donde hallaron los hombres su gloria  
y el alma su infierno.

Saltando los muros,  
turbando el silencio,  
el gitano homicida se acerca  
al fúnebre lecho.

Con llanto en sus ojos  
contempla un momento  
a la muerte, que alumbra la luna  
con dulce reflejo.

Vencido se siente,  
inclina su cuerpo,  
y en los labios inertes coloca  
sus labios de fuego.

Muy bajo, muy bajo  
murmura su acento:

—Perdón gitaniña, la de mis entrañas  
malidas mis celos!

Y en aquella hora  
dos labios de hielo  
se cerraron posando en su amante  
el último beso.

NARCISO DÍAZ DE ESCOVAR.

ESTAMPA DE LA SEMANA

## Cola por la cultura

Se ha abierto la matrícula para la admisión de niños en los nuevos grupos escolares de Madrid y según nos cuenta la prensa cortesana, de día y de noche forman cola las madres para poder (ó por lo menos aspirar), matricular á sus hijos; y estas colas solicitando cultura, y estas madres que abandonan sus casas por acercarse á la escuela, constituyen un símbolo de los tiempos presentes: la conciencia nacional no está perdida y el corazón responde: así lo manifiestan estas madres que solicitan cultura para sus hijos. Pero lo más lamentable, lo que puede desviar la línea recta de las aspiraciones de superación de la masa española, es que se cierren las puertas de los edificios escolares antes de haber entrado la enorme cola que espera su pan espiritual, al que le da derecho su sirviente condición de ciudadano.

En la esa cadena humana, abandonada una parte en el arrastrado, extrañaremos saltos sus eslabones y saltiquen nuestros vestidos al caer en la charca; y esto es lo que se debe evitar... ¡porque qué difícil resulta saltar esas manchas, que llevan en su fondo un grito de desesperación y rebeldía...!

JUAN B. BROCAL.

Casas Ibáñez.

**Nuestro representante  
en el Congreso de los Diputados  
debe ser hijo del  
Distrito.**

## La Juventud del Distrito

Se está organizando un partido político con objeto de defender los intereses del Distrito, influyendo activamente en la política local de los pueblos, inyectando savia nueva y espíritu democrático.

Para formar parte del mismo es condición indispensable tener menos de 50 años.

A cuantos intereses pueden dirigirse directamente á don Fernando Ochando y Ochando.

"La Voz del Distrito"  
es de gran circulación

NOTA BIBLIOGRÁFICA

Un programa de acción agraria

Comentando días pasados un diario de Madrid el movimiento agrario que está surgiendo en España actualmente, con la abundante floración de partidos y grupos político-agrarios, decía muy acertadamente a nuestro juicio, que a los agrarios les sobran masas, pero les falta, en cambio, programas, les falta «el programa agrario que España necesita». Y agregaba: «Sin embargo, el programa existe en la misma realidad de los problemas planteados en el campo español y, a ratos, lo han ido recogiendo los labradores en las conclusiones de muchas asambleas. Falta solo la labor de verificación, la tarea de dar unidad a tan diversas aspiraciones, el trabajo de ordenar por su importancia, las partes del programa agrario nacional».

El correo trae hoy a nuestra Redacción un librito de 128 páginas, pulcramente editado, en cuya portada leemos «Unión Rural: Programa de Acción». Hemos sentido la sugestión del título y nos adentramos por las páginas del folleto con verdadera avidez. Contiene éste un estudio sistemático, ordenado, de todos los aspectos del problema campesino español. Es un conjunto de conclusiones que—como dice en el prólogo su ponente, el Excmo. señor don Rafael de Roda—viene a constituir lo que podríamos llamar un programa integral de política agraria nacional cuyo metódico desenvolvimiento demanda la acción conjunta y perseverante de las fuerzas individuales, sociales y estatales, interesadas en esta obra, con espíritu de patriotismo y de solidaridad nacional».

He aquí—nos hemos dicho—el programa agrario que España necesita. Será de gran interés que cuantos se relacionan con el campo, cuantos pretenden dirigir masas agrarias, lean este Programa de Acción, y emprendan una marcha unida, toda con la misma bandera, todos con el mismo programa integral, para resolver los problemas que al campo afectan.

Es un trabajo de mérito indudable el haber reunido en un programa todas las necesidades del campo, todas las aspiraciones de los agrarios, todos los anhelos de la población rural española y nosotros nos complacemos por ello en felicitar a su autor, y en felicitar también a Unión Rural por haber hecho suyo este Programa y disponerse a luchar por la implantación en la práctica de las conclusiones que dicho programa contiene, y deseamos que esa Unión sea, con tan completo programa, la fuerza que consiga unir a todos los grupos, a todos los partidos, todos los programas parciales que hoy existen lamentablemente disgregados por nuestros medios rurales.

**SE VENDE una casa en este pueblo, en la calle de Antonio Fiquinto (antes Rosario), núm. 5. Darán razón en esta Imprenta.**

**Leed nuestros anuncios**

TALLER DE ARMERIA

Si quiere arreglar pronto y esmeradamente sus armas de fuego y otros varios objetos concernientes a este ramo, a precios económicos, visite el taller de

GABRIEL CANDEL (Sacristán)

Plaza de Bonifacio Sotos CASAS IBÁÑEZ

Casa Claramunt Taller de Carpintería y Ebanistería

Esta Casa es la que con más economía vende toda clase de muebles a plazos y al contado.

VISÍTELA Y SE CONVENCERÁ

Exposición y venta: San Jorge, 4. CASAS IBÁÑEZ

AGRICULTORES

Almendros «Desmayos» legítimos a 90 ptas. 100, sin injertar 25 pesetas 100.—Olivos «Arbequines» 50 ptas. 100.—Vides americanas. Pida catálogo. — Falta representantes. F. ROBRES = Hija (Teruel)

Hermanas Cernicharo

Modista y Bordadora

Especialidad en abrigos y toda clase de ropa de señora y niños.

PRONTITUD Y ECONOMÍA

TRABAJO ESMERADO

Paseo del General Ochoando, n.º 7

PAULINO TOHALES

Para la presente temporada de invierno esta casa tiene un extenso surtido en gamusas, astrakanes, felpas seda, terciopelos y panas estampadas para vestidos de señora, frañetas última novedad, lanería, mantas, sedas afelpadas, forrería, mantas de Valencia a precios sumamente reducidos, trajes señora y niña, grandes surtidos en pulloveres niño, garsés de señora y niña, chalecos fantasía caballero, pellizas, tapabocas, teñidas seda, mantones, mantas viaje, trajes confeccionados caballero, chales punto piñón seda, lisos y bordados e impermeables.

Y su verdadera especialidad en lienzos morenos y blancos, sechones, panas, otomanes, popelines, colchas, géneros blancos y negros.

No dejéis de visitar esta Casa en esta nueva temporada, que encontraréis, como siempre, precios escandalosos en todos los artículos.

Plaza de Bonifacio Sotos Casas Ibáñez

“La Modelo”

Nueva Sastrería en Casas Ibáñez bajo la dirección de

Francisco Sáez

¡NO CONFUNDIRSE!

Paseo del General Ochoando 39.

Nuestro Mercado

Azafrán, 58'00 pesetas libra.  
Habichuelas, 1'20 id. kilo.  
Azcúcar, 1'80 id. id.  
Arroz, 0'60 id. id.  
Garbanzos, 1'20 id. id.  
Jabón, 1'10 id. id.  
Bacalao, 2'00 id. id.  
Carne, 3'50 id. id.  
Tocino, 3'50 id. id.  
Pan, 0'58 id. id.  
Huevos, 3'00 id. docena.  
Aceite, 1'80 id. litro.  
Vino, 4'50 id. arroda.  
Patatas, 2'50 id. id.  
Cebada, 26'00 id. 100 kilos.  
Candel, 47'00 id. id.  
Jeja, 46'00 id. id.  
Harina de tasa, 61'00 id. id.

¡Niños!

Comprad los célebres e instructivos sobres mágicos con regalos. 10 céntimos. Siempre nuevos. Siempre variados.

Se venden en esta Imprenta. También hay bonitas colecciones de «Cuentos de Calleja».

SE VENDE UNA CASA

sita en la calle de Daoiz y Velarde.

Razón: Josefá Gómez.

Casas Ibáñez.

VOCES DE LA SEMANA

Ha sido nombrado Director General de Montes nuestro querido amigo el notable abogado y ex diputado a Cortes don Antonio Gotor Cuartero, al que enviamos nuestra más entusiasta felicitación.

—Con el fin de realizar estudios sobre prácticas sanitarias en el Instituto provincial de Higiene, han marchado a Albacete las señoras don José Sánchez y don Carmelo Chillerán, médico y farmacéutico, respectivamente de este pueblo, que permanecerán en dicho punto unos diez días.

—En compañía de su bellísima y simpática hija Paquita Villena, ha permanecido en Albacete la distinguida señora doña María Andrea Pérez.

—Ha permanecido en Casas de Vés don Africano Gil Montoya.

—El jueves tuvieron una importante reunión en el comedor del Gran Hotel los empresarios de las corridas de feria, donde festejaron con exquisito gusto los acuerdos tomados.

—Ha marchado a Valencia la simpática señorita María Gómez.

—Ha permanecido en Albacete el estudiante don Antonio Chillerán Valiente.

—Han permanecido en Valencia, las simpáticas señoritas Emilia Pérez é Inés Elorriaga.

—Saludamos a don Francisco Alarte García, en compañía de su joven esposa doña Teresa García San Segundo con motivo de su paso por ésta en viaje de novios.

—Ha permanecido en Abengibre la encantadora señorita Anita Gómez.

—A su paso de Albacete para Casas de Vés, tuvimos el gusto de saludar a la simpática y bella señorita Julia Marzo.

—En compañía de su simpático hijo Pepito, ha regresado de Valencia la distinguida esposa de don Antonio Seoana, dueño de la Droguería de Nuestra Señora de la Cabeza.

—Han permanecido en Valencia el tipógrafo de esta Imprenta don Gregorio López, en compañía de su señora madre doña Ana Gómez, y el comerciante don Felipe Briñuela.

—Han permanecido en ésta, las simpáticas señoritas Isabel Pérez y Manuela Ubeda y doña María Montero, de Abengibre; don José Carrón en compañía de su precioso hijo Alberto, de Albore; el abogado don Antonio Falero, de Albacete; don Emilio Jiménez Verde, de Villatoya; don Antonio Latorre y don Rodolfo Valero, de Mahora; don José Cubero, viajante de la importante Casa de Chocolates y Bombones de D. Antonio Martínez, de Sueca; los estudiantes don José García Pérez y don Ramón Monedero, de Albore; y don Avelino Monedero, de Tolosa.

Este semanario agradecerá toda información de carácter local que se le facilite, pero no admitirá, más que en casos contados, colaboración literaria no solicitada.

**José Carrión Martínez**  
**VILLATOYA 14. ALBORGA (Albacete)**  
 Ordinario Casas Ibañez-Valencia  
 y viceversa.  
 Encargos y transportes en general

DOS VIAJES SEMANALES FIJOS, LUNES  
 Y JUEVES PARA VALENCIA; REGRESO  
 MIÉRCOLES Y SÁBADOS; EN VALENCIA  
 MARTES Y VIERNES

**Recejos encargos, facilidades informes y detalles**  
 En Valencia, Pelayo, 9.  
 Teléfono 13.478.

En C. Ibañez, Academia de música.  
 En Casas de Vés, Eduardo Cuevas.  
 En Alborca, en mi domicilio.

Las mercancías de Casas Ibañez y Casas de  
 Vés los recibes y entregas personalmente mis-  
 trales y á domicilio y los de los pueblos inter-  
 medios se hacen mediante por sus correos  
 respectivos y serán entregados á los mismos.

Sastrería Barcelonesa



á cargo de  
**Victoriano Pardo**  
 ¿Quiere V. vestir  
 elegante?

Vista en dicha sastrería, donde encon-  
 trará elegancia en el corte verdadero  
 americano última novedad.

Codo cliente puede elegir modelo en  
 figurines última moda



Plaza de San Francisco Sales

CASAS IBAÑEZ

**Calixto Cebrián González**

PINTOR



Ofrece al público en  
 general sus esmerados  
 servicios tanto al óleo y  
 al temple, como en  
 imitaciones de madera

Calle de la Cruz Verde

CASAS IBAÑEZ

**Cafés tostados al día**

Moka - Caracolillo - Yauco  
 se venden en bolsitas de 125 gra-  
 mos en adelante en el acreditado

«CAFÉ FERROCARRIL»  
 y en la repostería del  
 «CÍRCULO UNIÓN CIUDADANA»  
**Precios especiales desde un kilo en adelante**

En dichos establecimientos se sir-  
 ven diariamente los anunciados  
 cafés como igualmente toda clase  
 de Bocadoillos y aperitivos.

**RAMON GARCIA**

TENIENTE OCHANDO

CASAS IBAÑEZ

**Compre V. siempre á nuestros anunciantes**

“**ROSITA**“ FABRICA  
 DE LICORES Y ANISADOS

ESPECIALIDAD **Anis Rosita**

Pedido en todos los Cafés

**Enrique Monteagudo**  
 CASAS IBAÑEZ (Albacete)

MAQUINARIA  
 AGRÍCOLA  
 BOMBAS,  
 FIUTROS,

FABRICA DE PRODUCTOS ENOLOGICOS  
 PRODUCTOS “HUBOCA”  
 PATENTADOS

**Humberto Bofill Cantero**

ALAMBQUES, Utenilios de Bodega, Conservación de toda clase de vinos, Produc-  
 tivos químicos, Primeras materias para vinos y aparatos de enología.  
 Prensas, ETC. HAGAN CONSULTAS A ESTA CASA

**VALENCIA** PINTOR SOROLLA, 32  
 TELÉFONO 12345

**FLORINDA PEREZ**  
 MODISTA

Ofrece al público sus servicios

Confección de toda clase de prendas  
 de señora y niñas.  
 ESPECIALIDAD EN ABRIGOS

•• FUENTEALBILLA ••

**Salvador Guardiola**  
 Recaudador de Arbitrios Municipales  
 ofrece sus servicios á los  
 Aguntamientos de la provincia.  
 Recueja (Albacete)

**IMPRENTA LAHIGUERA**

**PRONTITUD Y ECONOMIA EN LOS ENCARGOS**

Hay un buen surtido en todo lo concerniente al ramo de Papelería

Antonio Faquineto, 11

CASAS IBAÑEZ

**Crescencio Quintanilla**  
 Sucesor de Franc.º Quintanilla

Almacén de Coloniales, Con-  
 servas y Salazones.  
 Aguardientes, Anisados  
 Licores y Jarabes

Precios sin competencia  
 Calle de D. Andrés Ochando  
**Casas Ibañez**

**Ferretería Gramófonos**  
 Máquinas de Coser y hacer medias

Batería de cocina en esmalte y aluminio

**BICICLETAS** No comprarlas sin visitar antes esta casa  
 Condiciones ventajosísimas al contado y á plazos

**Hijo de Cándido Pérez**

Calle Don Andrés Ochando Casas Ibañez

**Juan Antonio Valverde**  
 ORDINARIO  
 de Casas Ibañez á Valencia

Encargos y transportes en general  
**PRECIOS MUY ECONOMICOS**

DOMICILIOS:  
 En Valencia: Posada de la Peja  
 (Calle Guillén de Castro).  
 Teléfono 14 - 714  
 En Casas Ibañez: Calle del Molino.

**Está reconocido por el público en general que los mejores Chocolates  
 son los de Alvarruiz, de Tarazona de la Mancha**

**BASILIDES ALCAZAR TEJADA**  
 PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES  
 SAN ANTONIO, 9 ————— ALBACETE  
 Se garantiza la gestión



**Cerrajería Artística**  
 Construcciones metálicas - Bombas  
 Prensas - Estrujadoras - Armaduras  
 Dibujos - Proyectos - Presupuestos.

Para la Cerrajería de sus obras  
 pide detalles a esta Casa

**Juan Pérez-Duque**  
 Carretera de Valencia : —————  
**REQUENA**

**Automóvil**  
 «Fiat» último modelo.  
 AL  
**Servicio Público**  
 á 40 cts. kilómetro  
 Calle General Ochando  
 (Taller de Herrería)

**Blas Nieto**  
**CASAS IBÁÑEZ**



Ofrezca Ud. a su hijo  
 un "Brownie"

Es un sencillo aparato fotográfico que le  
 procurará más alegría que el mejor juguete.

Un «Brownie» desarrollará su espíritu de  
 observación, y contribuirá además, de un  
 modo eficaz, a su educación artística.

La fotografía ilustra y fascina, y puede  
 practicarse sin molestias ni aprendizaje por  
 el cómodo y sencillo sistema «Kodak».

Tenemos «Brownies» desde 21 pesetas,  
 y «Kodaks», desde 40 pesetas.

**Aparatos Fotográficos**  
**Droguería y Perfumería de**  
**Julián Rodenas**  
 Andrés Ochando, núm. 11  
**CASAS IBÁÑEZ**

Hacen falta representantes  
 para esta Casa  
 en los pueblos.

**La Casa que más barato vende**  
**«LA LIBERTAD» Andrés Rodenas**  
 Paseo General Ochando, 12

**Coloniales y Paquetería**

|| Especialidad en Licores, || Aceites Lubrificantes y  
 Cafés y Azúcares || Accesorios para automóviles ||

**Venta de Bicicletas, Gramófonos y Discos**  
 á plazos, desde 10 pesetas mensuales.

**Sellos de Cauchú**  
 Encárguelos en  
 esta Imprenta

**RESERVADO**  
 para un nuevo servicio  
 de transporte en  
**Camión.**

**SERVICIO PERMANENTE DE**  
**FUNERARIA**  
 Ataúdes de todas clases

**Julián García Minaya** Taller de Ebanistería  
 Calle de la Amargura **Casas Ibáñez**

**Panificadora «La Espiga de Oro»**  
 Elaboración de toda clase de pan

**Pan de Viena** ventas dentro y fuera  
 de la localidad.

Calle del General Ochando  
**CASAS IBÁÑEZ** **ISMAEL BLESÁ**

**Anúnciese en este periódico**

**PAULINO NOHALES**

Tejidos, Paquetería, Muebles, Calzados y Confecciones

**¡Fíjese!**

Esta Casa es la que presenta más surtido en toda clase de tejidos. La que cuenta con secciones más completas en Confecciones para señoras, caballero y niño.

La que tiene más variedad en Medias, Calcetines, Camisetas y toda clase de géneros de punto. La que por sus precios escandalosos está llamando verdaderamente la atención.

Plaza del Mercado y calle de D. Andrés Ochando (frente al Banco Español de Crédito).  
**No confundirse**